



Citoyenneté et
Immigration Canada

Citizenship and
Immigration Canada

COMPTABLE EN MANAGEMENT ACCÉRÉDITÉ

BUREAU D'ORIENTATION RELATIF AUX TITRES DE COMPÉTENCES ÉTRANGERS



BIENVENUE

Forte d'un effectif de 50 000 membres dans le monde, la Société des comptables en management du Canada (CMA Canada) décerne un titre professionnel en comptabilité de management et veille à l'établissement de normes, à l'accréditation des comptables en management (CMA) et à leur formation professionnelle continue. Les CMA envisagent la prise de décision organisationnelle dans une perspective d'intégration, mettant à contribution leur bagage exclusif de compétences en comptabilité, en gestion et en stratégie pour cerner les nouvelles possibilités qu'offre le marché, assurer la reddition de comptes et aider les organisations à maintenir leur avantage concurrentiel à long terme. Dans le but d'optimiser la performance des entreprises mondiales et de favoriser le développement de compétences en comptabilité de gestion stratégique, CMA Canada offre des programmes novateurs de perfectionnement des cadres, des programmes poussés de formation en ligne et des produits de gestion du savoir reconnus sur la scène internationale.

Le partenariat de CMA Canada est constitué de partenaires provinciaux et territoriaux qui travaillent conjointement avec le bureau national pour susciter un intérêt positif à l'égard du titre de CMA. Chaque partenaire est un organisme légalement constitué qui s'autoréglemente. Il est très important de comprendre les exigences que vous devez remplir pour devenir CMA dans la province ou le territoire où vous comptez travailler. Pour de plus amples renseignements, consultez le site www.cma-canada.org.

**Comptables
en management
accrédités**



**Certified
Management
Accountants**

La profession comptable au Canada

Au Canada, il y a trois titres professionnels comptables, chacun ayant ses propres exigences en matière de formation, d'examen et d'expérience pratique : comptable en management accrédité (CMA), comptable agréé (CA) et comptable général accrédité (CGA). Examinez les exigences de chaque titre afin de déterminer lequel correspond le mieux à vos titres de compétences. Il est possible de travailler dans le domaine de la comptabilité sans avoir de titre professionnel, mais en posséder un peut vous procurer des avantages sur le plan professionnel. De plus, certains employeurs et certains types d'activités comptables exigent un titre.

Les CMA se spécialisent en parts égales dans trois disciplines d'affaires essentielles et interdépendantes : la comptabilité, la gestion et la stratégie. Travaillant au sein d'organisations de toute taille et de toute nature, les CMA possèdent un bagage exclusif de compétences dans les domaines de la gestion des coûts, de l'évaluation stratégique du rendement, de la gestion des processus, de la gestion du risque et des services de certification, ainsi que de la communication d'information aux parties prenantes. Les CMA ont également la capacité d'établir un lien entre la stratégie et l'exploitation, et de prévoir les besoins des clients et des fournisseurs.

Avant votre arrivée au Canada

Avant votre arrivée au Canada, vous pouvez entreprendre de nombreuses démarches importantes pour améliorer vos chances de réussite.

Le Bureau d'orientation relatif aux titres de compétences étrangers (www.competences.gc.ca) est un organisme du gouvernement du Canada qui vous offre des ressources précieuses, comme le guide *Vous voulez travailler au Canada?* et l'outil *Travailler au Canada* (www.travailleraucanada.gc.ca). Utilisez ces ressources pour trouver des renseignements importants ainsi que pour déterminer votre plan de recherche d'emploi.

Il se peut que vous ayez à prouver vos compétences linguistiques en anglais ou en français, ou à passer un test. Vous trouverez de plus amples renseignements à

Canada

ce sujet à l'adresse www.language.ca. S'il vous faut améliorer vos compétences linguistiques, commencez à le faire avant d'arriver au Canada.

Vos documents officiels qui attestent vos études, vos expériences de travail et votre identité sont importants. Il sera beaucoup plus facile pour vous de rassembler et d'organiser ces documents pendant que vous êtes encore dans votre pays d'origine. Au minimum, vous devrez obtenir des copies officielles de vos relevés de notes universitaires et de vos dossiers d'emploi, de même qu'une attestation de l'organisme comptable professionnel dont vous êtes membre dans votre pays d'origine.

Si vos documents ne sont pas en français ou en anglais, vérifiez les exigences relatives à la traduction établies par l'organisme provincial ou territorial de réglementation. Dans la majorité des cas, les traductions devront être certifiées conformes. Vous devrez peut-être avoir recours à un service professionnel de traduction au Canada.

Certains organismes provinciaux ou territoriaux de réglementation vous permettront de commencer, et même d'achever, le processus d'évaluation de vos titres de compétences étrangers avant que vous arriviez au Canada. Informez-vous au sujet des exigences, des échéances et des frais d'évaluation de la province ou du territoire pertinent.

www.cic.gc.ca

Il est important de vous renseigner sur les étapes que vous devrez suivre pour obtenir la reconnaissance de vos titres de compétences et de vos compétences au Canada. Citoyenneté et Immigration Canada vous recommande aussi de consulter les ressources sur son site Web pour obtenir des renseignements utiles sur le processus d'immigration et la vie au Canada.

Comment devenir comptable en management accrédité au Canada

CMA Canada travaille activement sur les questions touchant à la reconnaissance et à la mobilité.

Des accords de reconnaissance mutuelle existent actuellement pour les titres accordés par les organismes

suivants : le Chartered Institute of Public Finance and Accountancy (CIPFA) et le Chartered Institute of Management Accountants (CIMA), tous deux du Royaume-Uni, et CPA Australia.

Des équivalences professionnelles sont possibles pour les titres accordés par les organismes étrangers suivants : l'American Institute of Certified Public Accountants (AICPA); l'Association of Chartered Certified Accountants (ACCA) et l'Institute of Cost and Management Accountants of Pakistan (ICMAP). Les candidats qui ont terminé le processus d'admission pertinent de ces organismes comptables et qui ont un diplôme universitaire seront exemptés de l'Examen d'admission CMA, mais ils devront toutefois réussir le Programme de leadership stratégique CMA (PLS) pour obtenir le titre de CMA.

Équivalence

Les professionnels accrédités à l'étranger titulaires d'un diplôme universitaire et les autres titulaires d'un diplôme d'une université étrangère pourraient obtenir une équivalence pour certains sujets abordés dans le cadre de cours prérequis exigés par CMA Canada dont ils ont déjà terminé l'étude avec succès. Les candidats à l'obtention d'une équivalence doivent réussir le PLS.

La première étape consiste à faire évaluer votre diplôme universitaire et votre titre comptable étranger par l'organisme provincial ou territorial de réglementation. Déterminez si l'organisme de réglementation procédera à l'évaluation ou si vous devrez recourir à un service particulier d'évaluation des titres de compétences. Assurez-vous de bien savoir quels documents sont requis et comment vous devriez les faire parvenir à l'organisme de réglementation ou au service d'évaluation. Dans de nombreux cas, vous devrez demander à votre université d'envoyer des descriptions de cours et des relevés de notes officiels directement en votre nom, avec leurs traductions certifiées conformes. L'organisme de réglementation vérifiera que les cours que vous avez suivis en gestion et en comptabilité équivalent à ceux que suivent les étudiants de la province ou du territoire pertinent. L'organisme de réglementation vous informera de la scolarité et de la formation créditées et vous fournira également des directives pour satisfaire aux exigences restantes avant de passer l'Examen d'admission CMA.

Examen d'admission CMA

L'Examen d'admission CMA consiste à évaluer l'ensemble des connaissances en comptabilité acquises au cours des études universitaires. Il est axé sur la comptabilité de gestion, la finance d'entreprise, la comptabilité générale

et la fiscalité, ainsi que sur les normes internationales d'information financière (IFRS). Une partie moins importante de l'examen (environ 15 p. 100) porte sur les autres compétences des CMA.

L'Examen d'admission CMA, offert au choix en français ou en anglais, a lieu deux fois par année, soit à la mi-juin et à la mi-octobre. D'une durée de quatre heures, il comporte de 100 à 120 questions différentes à choix multiples. Pour être admis au PLS, vous devez réussir l'Examen d'admission CMA, dont la note de passage est de 60 p. 100. Assurez-vous de prendre connaissance des documents préparatoires à cet examen, y compris des exemples d'examen que pourrait vous fournir l'organisme provincial ou territorial de réglementation.

Expérience de travail et Programme de leadership stratégique

Chaque organisme provincial ou territorial de réglementation vous demandera d'acquérir une expérience de travail pertinente en comptabilité, de deux ans dans la majorité des cas. Toutefois, les expériences de travail antérieures peuvent réduire cette exigence. Vous devez également être inscrit au Programme de leadership stratégique (PLS) pendant que vous acquérez votre expérience de travail. Le PLS, qui comporte des séminaires et des travaux pratiques sur la gestion et la comptabilité stratégiques, dure aussi deux ans. Pendant ces deux années, vous étudierez avec d'autres candidats au titre de CMA tout en effectuant vos travaux pratiques. Vous devrez également réussir deux composantes majeures du PLS : l'analyse de cas – une épreuve exhaustive de quatre heures – et le rapport au conseil d'administration, une analyse de cas complexe que vous ferez en groupe au cours d'une période de quatre mois.

Trouver un emploi au Canada

Le site Carrefour de l'emploi de CMA Canada (http://www.cma-canada.org/index.cfm?ci_id=8593&la_id=2) est conçu pour aider les employeurs à combler leurs besoins d'effectifs et pour seconder les membres à la recherche de nouvelles perspectives d'emploi. Hébergé sur le site Web de CMA Canada, il vous permet de postuler des emplois et permet aussi à des employeurs potentiels de consulter votre curriculum vitae. Les organismes provinciaux et territoriaux de réglementation proposent en outre sur leurs sites Web des possibilités en matière d'emploi et de travail bénévole.

Vous êtes peut-être admissible à un programme passerelle. Les programmes passerelles facilitent la transition entre

la formation et l'expérience que vous avez acquises à l'étranger et le milieu de travail canadien. Faites des recherches pour déterminer quels sont les cabinets comptables, les entreprises ou les organismes d'aide aux nouveaux arrivants qui offrent de tels programmes.

Le gouvernement du Canada affiche des postes pour le compte des employeurs à l'adresse www.guichetemplois.gc.ca.

Organismes de réglementation provinciaux et territoriaux

CMA British Columbia
www.cmabc.com

CMA Alberta
www.cma-alberta.com

CMA Saskatchewan
www.cma-saskatchewan.com

CMA Manitoba
www.cma-manitoba.com

CMA Ontario
www.cma-ontario.org

Ordre des comptables en management
accrédités du Québec
www.cma-quebec.org

CMA New Brunswick
www.cmanb.com

CMA Nova Scotia, P.E.I. and Bermuda
www.cma-ns.com

CMA Newfoundland and Labrador
www.cma-nl.com

CMA Yukon
www.cma-canada.org/yukon.asp

CMA Northwest Territories and Nunavut
www.cma-nwt.com

Ressources additionnelles

Magazine *CMA Management*
www.managementmag.com

Association des comptables généraux accrédités du Canada
www.cga.org/canada

Comptables agréés du Canada
www.icca.ca

Citoyenneté et Immigration Canada
www.cic.gc.ca

Service Canada
www.servicecanada.gc.ca

Bureau d'orientation relatif aux titres de compétences
étrangers
www.competences.gc.ca